

## DICHIARAZIONE **CE** DI CONFORMITA'

Ai sensi dell'allegato II.A della Direttiva 2006/42/CE sulle Macchine e di altre Direttive applicabili

La società Bettio Flyscreens S.r.l. con sede in Via dell'Artigianato n° 9, 30020 Marcon (Venezia), in qualità di fabbricante, dichiara che la macchina:

**MODELLI: ESTETIKA, ROSY, ALFA, ALBA, SONIA, MINI, DELTA, INDIA, FOX, ZETA, REVOLUX, BETA, LISA, FLASH, OMEGA, KAPPA, GAMMA, GIUDY, SIGMA, ACQUA, SABBIA, ARIA, TERRA, ALICE, SCENICA, MINISCENICA, KATIA, ELENA, LAURA, PICOSCENICA, AFRICA, NEOSCENICA, MAYA, TELAIO FISSO.**

**ANNO di fabbricazione: 2022**

al quale questa dichiarazione si riferisce è conforme alle seguenti disposizioni legislative:

**Direttiva Macchine 2006/42/CE**  
**Direttiva 2001/95/CE**  
**Regolamento (EU) N. 305/2011**

è anche conforme alle disposizioni delle seguenti norme armonizzate:

**UNI EN 13561:2015**  
**UNI EN 14201:2004**  
**UNI EN 1932 : 2013**  
**UNI EN 12216:2018**  
**UNI EN ISO 12100:2010**

nonché alle loro modifiche e aggiornamenti ed alle disposizioni che ne attuano il recepimento all'interno dell'Ordinamento Legislativo Nazionale del paese di destinazione e di utilizzo della zanzariera / tenda.

Si dichiara inoltre che la persona giuridica autorizzata a costituire il fascicolo tecnico della macchina è:  
MORO GIUSEPPE

Bettio Flyscreens S.r.l.  
Via dell'Artigianato n° 9  
Cap 30020 – Marcon (VE) - ITALIA

**Marcon (VE), il 10/01/2022**

**Firma del Delegato**



## **CE DECLARATION OF CONFORMITY**

In accordance with Directive 2006/42/CE annex II.A relating to Machinery and other applicable Directives

The company Bettio Flyscreens S.r.l. with registered office in Via dell'Artigianato n° 9, 30020 Marcon (Venezia), as manufacturer, declares that the machine:

**MODEL: ESTETIKA, ROSY, ALFA, ALBA, SONIA, MINI, DELTA, INDIA, FOX, ZETA, REVOLUX, BETA, LISA, FLASH, OMEGA, KAPPA, GAMMA, GIUDY, SIGMA, ACQUA, SABBIA, ARIA, TERRA, ALICE, SCENICA, MINISCENICA, KATIA, ELENA, LAURA, PICOSCENICA, AFRICA, NEOSCENICA, MAYA, TELAIO FISSO.**

**YEAR of manufacture: 2022**

to which this declaration refers, complies with the following legal requirements:

**Machinery Directive 2006/42/CE  
Directive 2001/95/CE  
Regulation (EU) N. 305/2011**

complies also with the requirements of the following harmonized standards:

**UNI EN 13561:2015  
UNI EN 14201:2004  
UNI EN 1932 : 2013  
UNI EN 12216:2018  
UNI EN ISO 12100:2010**

It also complies with the amendments and updates of the above Directives and the provisions that implement their assimilation into the National Legal System of the country of destination and the use of the insect screen / blind.

The company declares that the legal person authorized to compile the technical file of the machine is:  
MORO GIUSEPPE

Bettio Flyscreens S.r.l.  
Via dell'Artigianato n° 9  
Cap 30020 – Marcon (VE) - ITALIA

**Marcon (VE), 10/01/2022**

**Signature of person**



## DÉCLARATION CE DE CONFORMITÉ

Conformément à la Directive 2006/42/CE annexe II.A des Machines et autres Directives applicables

La société Bettio Flyscreens S.r.l. située Via dell'Artigianato n° 9, 30020 Marcon (Venezia), en tant que fabricant, déclare que la machine:

**MODÈLE: ESTETIKA, ROSY, ALFA, ALBA, SONIA, MINI, DELTA, INDIA, FOX, ZETA, REVOLUX, BETA, LISA, FLASH, OMEGA, KAPPA, GAMMA, GIUDY, SIGMA, ACQUA, SABBIA, ARIA, TERRA, ALICE, SCENICA, MINISCENICA, KATIA, ELENA, LAURA, PICOSCENICA, AFRICA, NEOSCENICA, MAYA, TELAIO FISSO.**

**ANNÉE de fabrication: 2022**

à laquelle se réfère cette déclaration, est conforme aux dispositions législatives suivantes:

**Directive Machines 2006/42/CE**

**Directive 2001/95/CE**

**Reglement (EU) N. 305/2011**

est aussi conforme aux dispositions des suivantes normes harmonisées:

**UNI EN 13561:2015**

**UNI EN 14201:2004**

**UNI EN 1932 : 2013**

**UNI EN 12216:2018**

**UNI EN ISO 12100:2010**

Ainsi qu'à leurs modifications et révisions et aux dispositions qui en effectuent la transposition à l'intérieur de l'Organisation Législative Nationale du pays auquel est destiné la moustiquaire / le rideau.

La société déclare aussi que la personne juridique autorisée à constituer le fascicule technique de la machine est:  
MORO GIUSEPPE

Bettio Flyscreens S.r.l.  
Via dell'Artigianato n° 9  
Cap 30020 – Marcon (VE) - ITALIA

**Marcon (VE), 10/01/2022**

**Signature du délégué**



## CE KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Gemäß der Richtlinie 2006/42/CE Anl. II.A über Maschinen und andere geltende Richtlinien

Die Firma Bettio Flyscreens S.r.l. mit Sitz in Via dell'Artigianato n° 9, 30020 Marcon (Venezia), als Hersteller, erklärt daß die Maschine:

**MODEL: ESTETIKA, ROSY, ALFA, ALBA, SONIA, MINI, DELTA, INDIA, FOX, ZETA, REVOLUX, BETA, LISA, FLASH, OMEGA, KAPPA, GAMMA, GIUDY, SIGMA, ACQUA, SABBIA, ARIA, TERRA, ALICE, SCENICA, MINISCENICA, KATIA, ELENA, LAURA, PICOSCENICA, AFRICA, NEOSCENICA, MAYA, TELAIO FISSO.**

**Herstellungsjahr: 2022**

auf die sich diese Erklärung bezieht, entspricht den folgenden gesetzlichen Bestimmungen:

**Maschinenrichtlinie 2006/42/CE**

**Richtlinie 2001/95/CE**

**Verordnung (EU) N. 305/2011**

entspricht auch den Bestimmungen von folgenden harmonisierten Normen:

**UNI EN 13561:2015**

**UNI EN 14201:2004**

**UNI EN 1932 : 2013**

**UNI EN 12216:2018**

**UNI EN ISO 12100:2010**

und mit ihren Änderungen und Aktualisierungen sowie den Bestimmungen, die ihre Umsetzung in der nationalen Rechtsordnung des Bestimmungs- und Benutzungslands des Fliegengitters / der Markise vollziehen.

Die Firma erklärt daß, die für die Erstellung der technischen Unterlagen zugelassene juristische Person MORO GIUSEPPE ist.

Bettio Flyscreens S.r.l.  
Via dell'Artigianato n° 9  
Cap 30020 – Marcon (VE) - ITALIA

Marcon (VE), il 10/01/2022

**Unterschrift des Bevollmächtigten**



## DECLARACION DE CONFORMIDAD CE

En virtud de la Directiva 2006/42/CE anexo II.A relativas a las Maquinarias y otras Directivas aplicables

La empresa Bettio Flyscreens S.r.l. con domicilio social en Via dell'Artigianato n° 9, 30020 Marcon (Venezia), como productor, declara que la maquina:

**MODELO: ESTETIKA, ROSY, ALFA, ALBA, SONIA, MINI, DELTA, INDIA, FOX, ZETA, REVOLUX, BETA, LISA, FLASH, OMEGA, KAPPA, GAMMA, GIUDY, SIGMA, ACQUA, SABBIA, ARIA, TERRA, ALICE, SCENICA, MINISCENICA, KATIA, ELENA, LAURA, PICOSCENICA, AFRICA, NEOSCENICA, MAYA, TELAIO FISSO.**

**Año de fabricación: 2022**

a la que se refiere esta declaración cumple con los siguientes requisitos legales:

**Directiva de Maquinaria 2006/42/CE**

**Directiva 2001/95/CE**

**Reglamento (EU) N. 305/2011**

también cumple con los requisitos de las siguientes normas armonizadas:

**UNI EN 13561:2015**

**UNI EN 14201:2004**

**UNI EN 1932 : 2013**

**UNI EN 12216:2018**

**UNI EN ISO 12100:2010**

También cumple con las modificaciones y actualizaciones de las Directivas anteriores y las disposiciones que implementan su asimilación al Sistema Jurídico Nacional del país de destino y de uso de la mosquitera / cortina.

La empresa declara que la persona jurídica autorizada a realizar la ficha técnica de la máquina es:  
MORO GIUSEPPE

Bettio Flyscreens S.r.l.  
Via dell'Artigianato n° 9  
Cap 30020 – Marcon (VE) - ITALIA

**Marcon (VE), 10/01/2022**

**Firma del persona**

